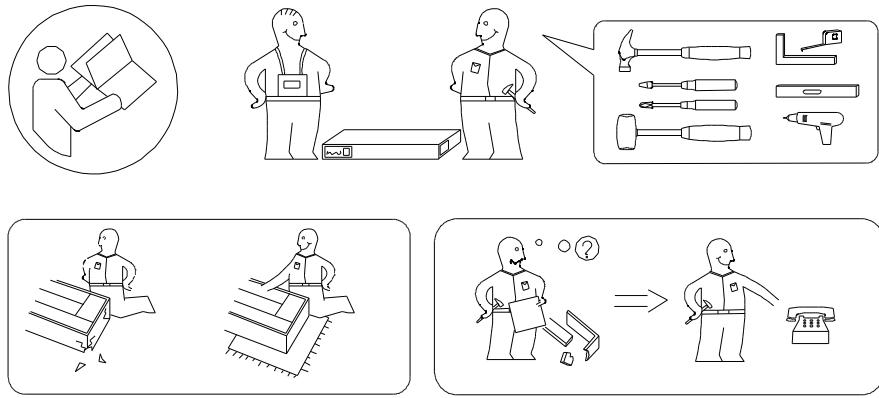
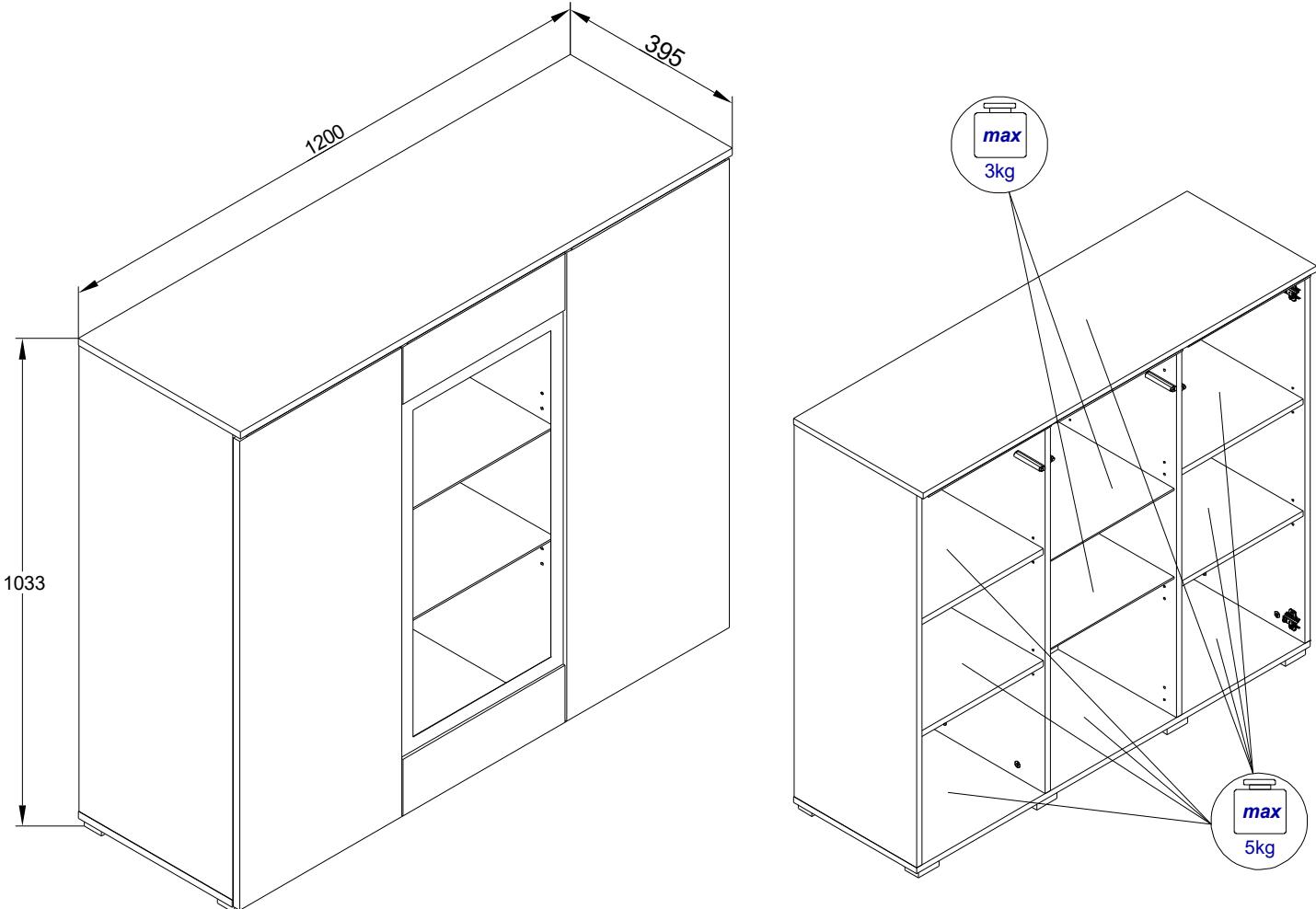


PL	Instrukcja montażu
CZ	Instrukce k instalaci
D	Montageanleitung
GB	Assembly instruction
F	Midel d'emploi
HU	Szerelési útmutató
I	Istruzione di montaggio
NL	Handleiding voor de montage
RU	Инструкция по установке
RO	Instructiuni de instalare
SK	Návod na inštaláciu
TR	Montaj talimatı
SE	Montering instruktion
SLO	Navodila za namestitev
HR	Upute za sastavljanje

VERA 120



Uwaga . Upozornení . Achtung . Attention . Caution Firyelem . Attenzione . Opgelet . внимание !	
PL	Czyszczenie należy wykonywać wyłącznie za pomocą ścieżeczek lekko nawilżonego ręcznika, nie stosować środków czyszczących do szorowania.
CZ	Čiščení by se mělo provádět pouze hadříkem a mímé navlhčeným ručníkem, nepoužívejte abrazivní prostředky.
D	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
GB	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
F	Le nettoyage doit être effectué uniquement avec un chiffon, une serviette légèrement humidifiée. n'utilisez pas d'agents à récurer.
HU	A tisztítást csak ruhával, enyhén meg nedvesített törülközővel szabad elvégezni. ne használjon tisztítószert a súroláshoz.
SE	Torka rent med en fuktig trasa. Använd endast vatten eller ett milt rengöringsmedel. Torka torrt med en ren trasa.
HR	Očistite vlažnom krpom. Upotrijebite samo vodu ili blagi deterdžent. Posušite čistom krpom.
I	La pulizia deve essere eseguita solo con un panno e un asciugamano leggermente inumidito, non utilizzare agenti abrasivi.
NL	Reinig alleen met een stofdoek of lichtjes met een vochtige doek. Gebruik geen schurende of bijtende poetsmiddelen.
RU	Чистку следует производить только тряпкой, слегка смоченной полотенцем. не используйте чистящие средства.
RO	Curatare trebuie efectuata numai cu o carpa sau cu un prosop usor umedit. Nu utilizati agenti de curatare abrazivi.
SK	Čistenie by sa malo uskutočňovať iba pomocou handričky a mierne navlhčeného uteráka. nepoužívajte drsné prostriedky.
TR	Temizlik sadece bezle, hafifçe nemlendirilmeli havluyla yapılmalıdır. ovma maddeleri kullanmayın.
SLO	Obrišite z vlažno krpo. Uporabljajte le vodo ali blag detergent. Posušite s čistom krpo.



I-III

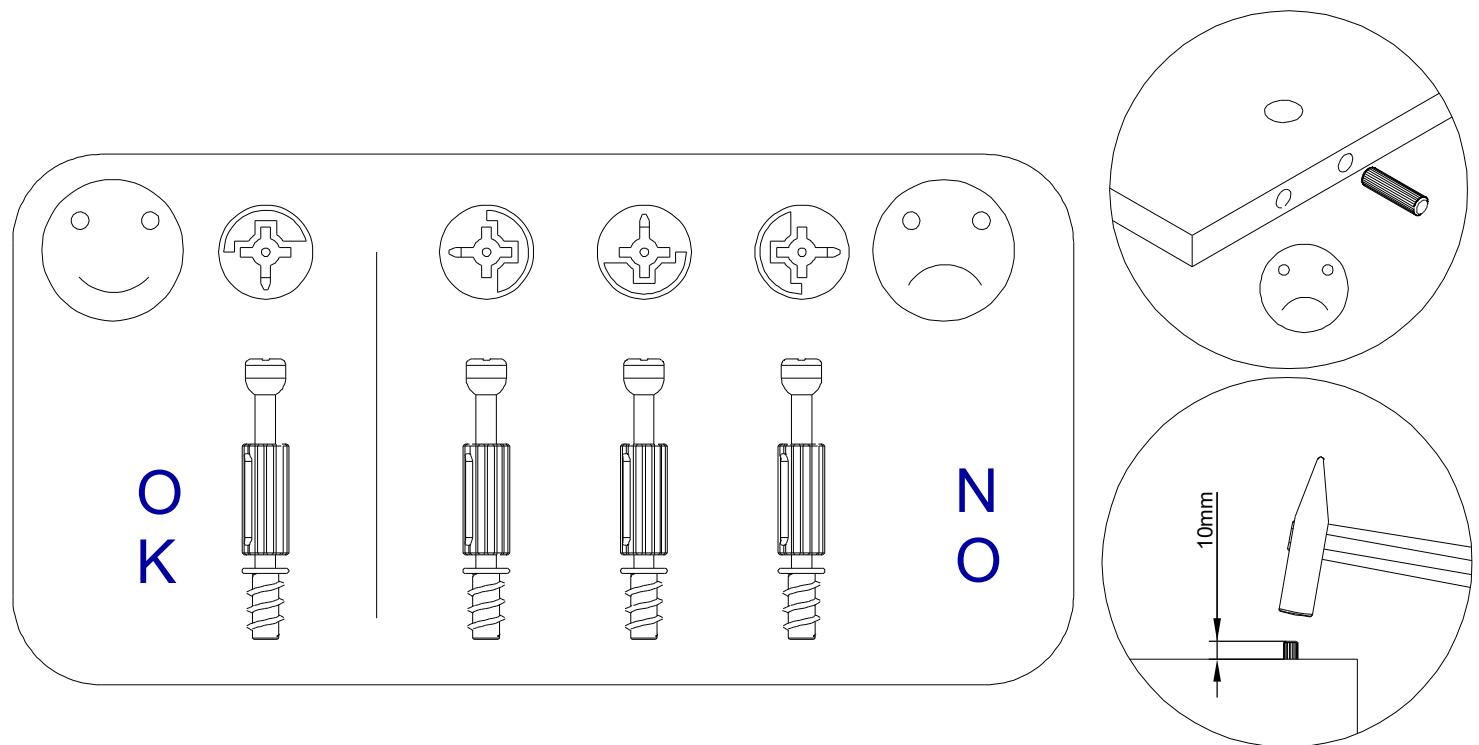
					
x16	x16	x20	x16	x3	x6

IV-VI

				
x16	x16	x8	x8	x4

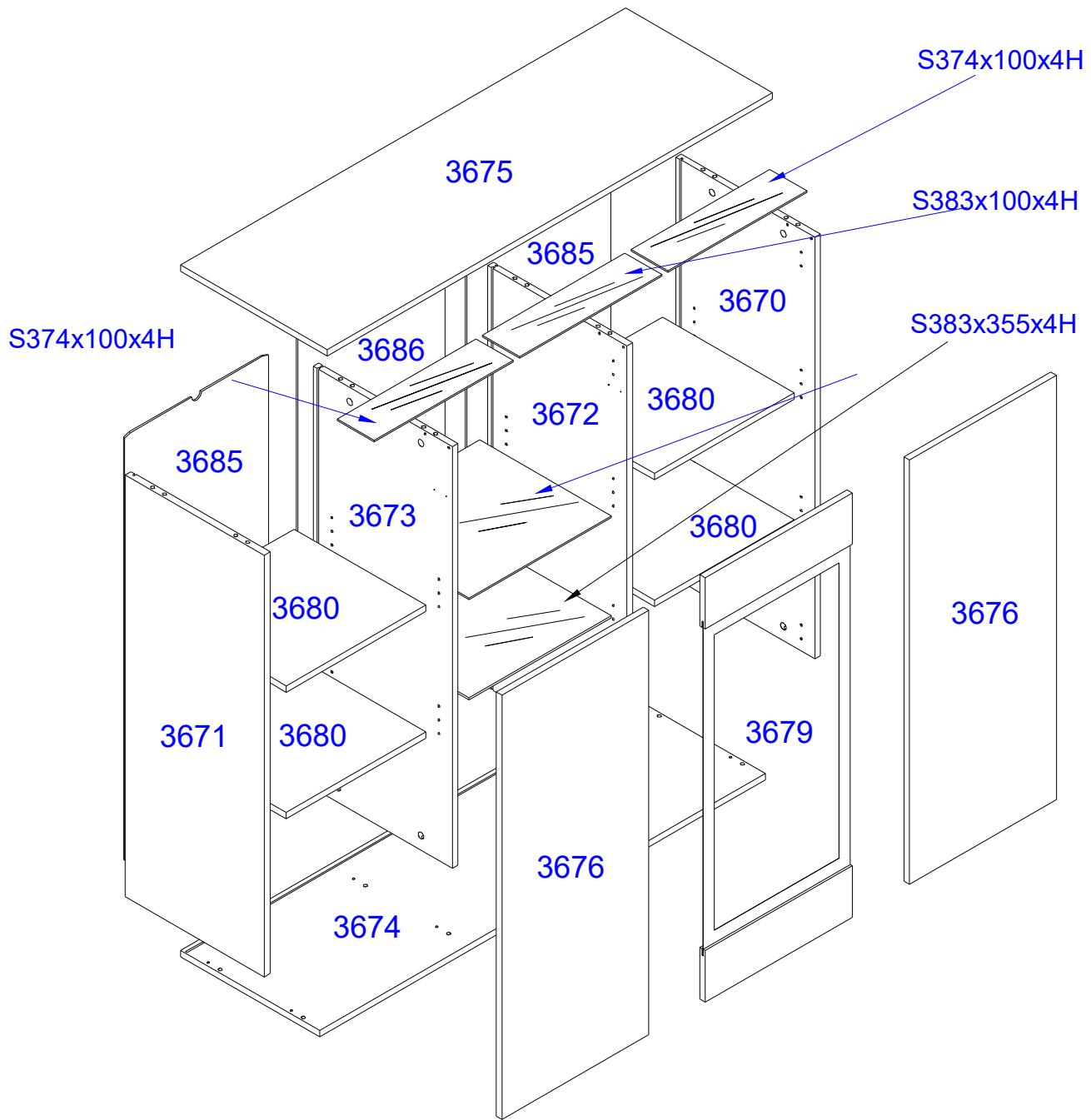
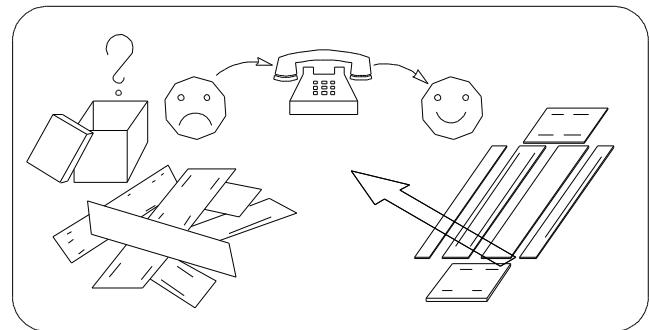
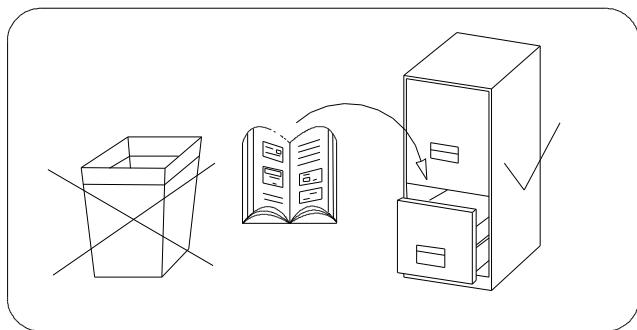
VII-XV

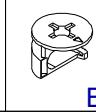
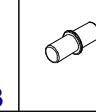
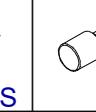
						
x4	x2	x3	x3	x16	x24	x2

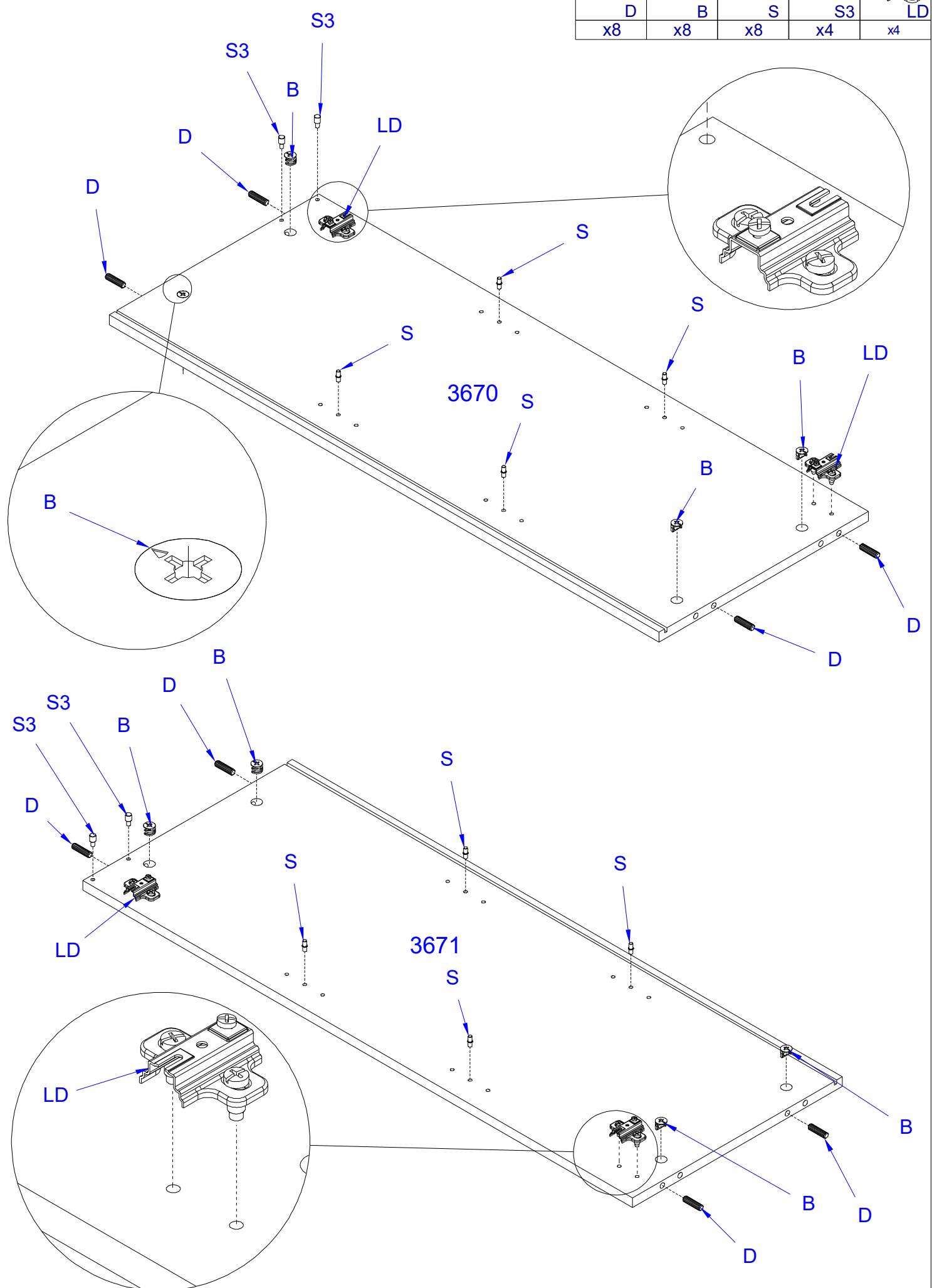


Karta serwisowa . Servisní list Service . Karte Service card . Carte de service . Szervizkártya
Scheda di servizio . Service kaart . Сервисная карта . Fisa service . Servisný list . Servis karti
servicekort . servisno kartico . servisna kartica

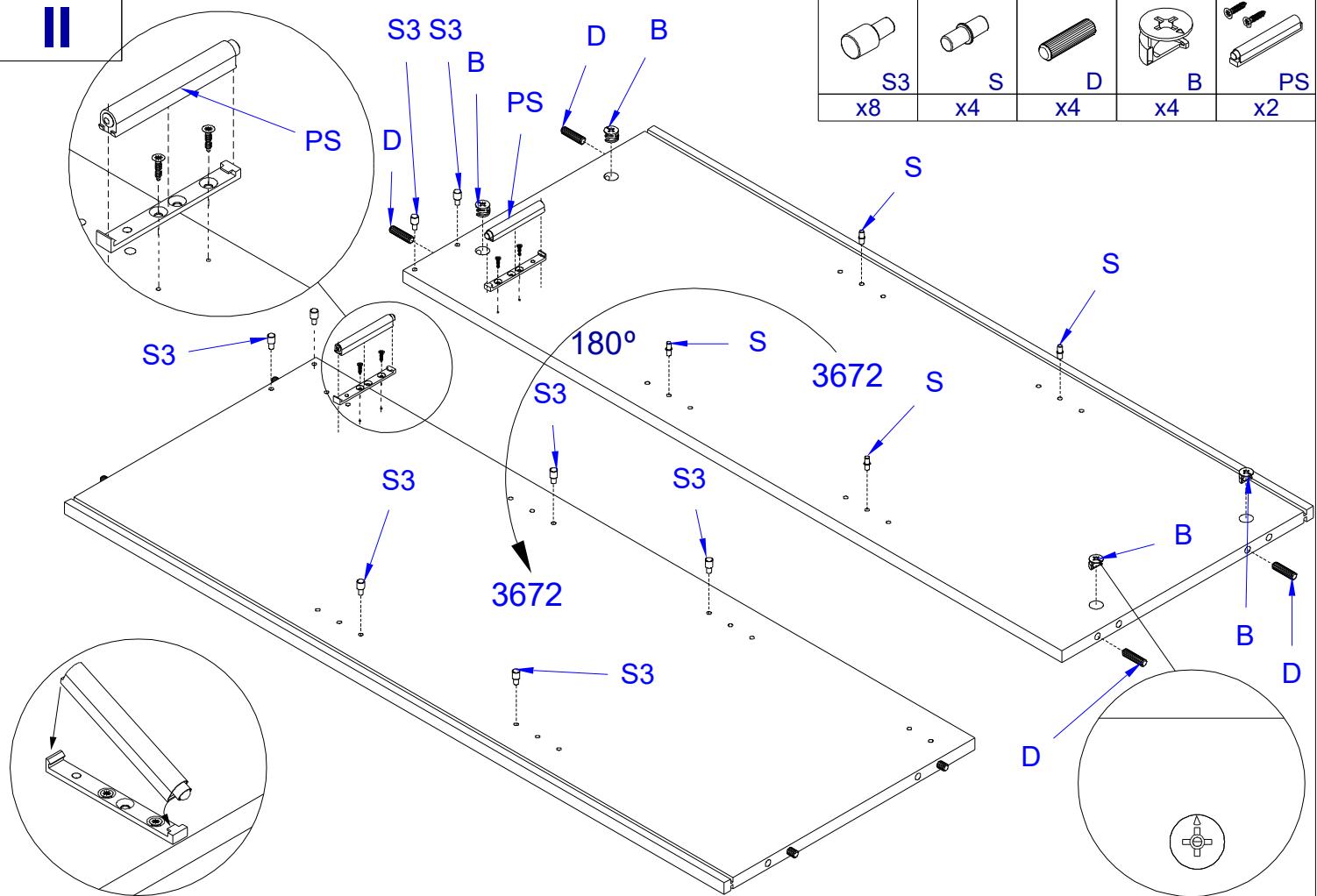
VERA 120



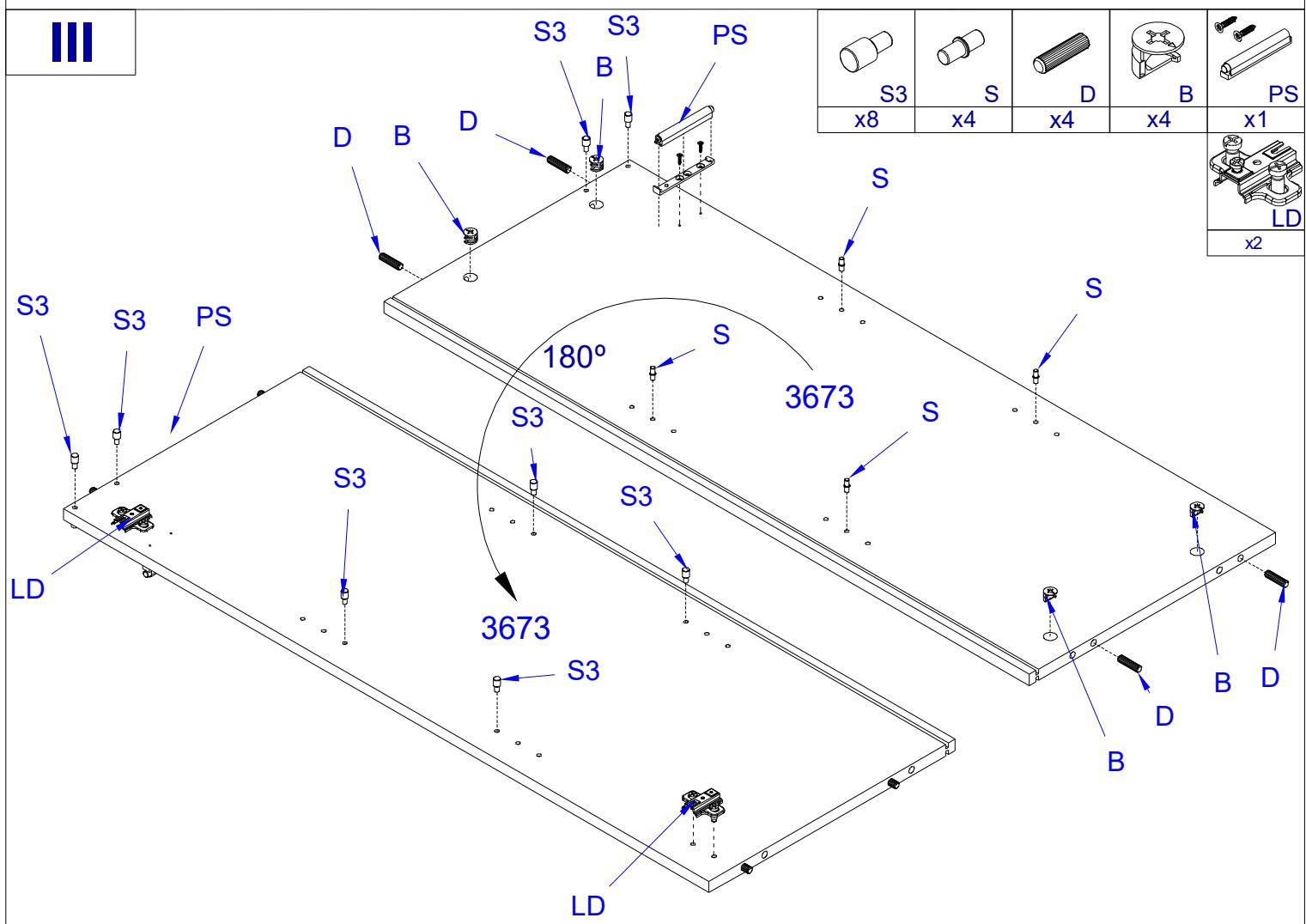
				
D x8	B x8	S x8	S3 x4	LD x4

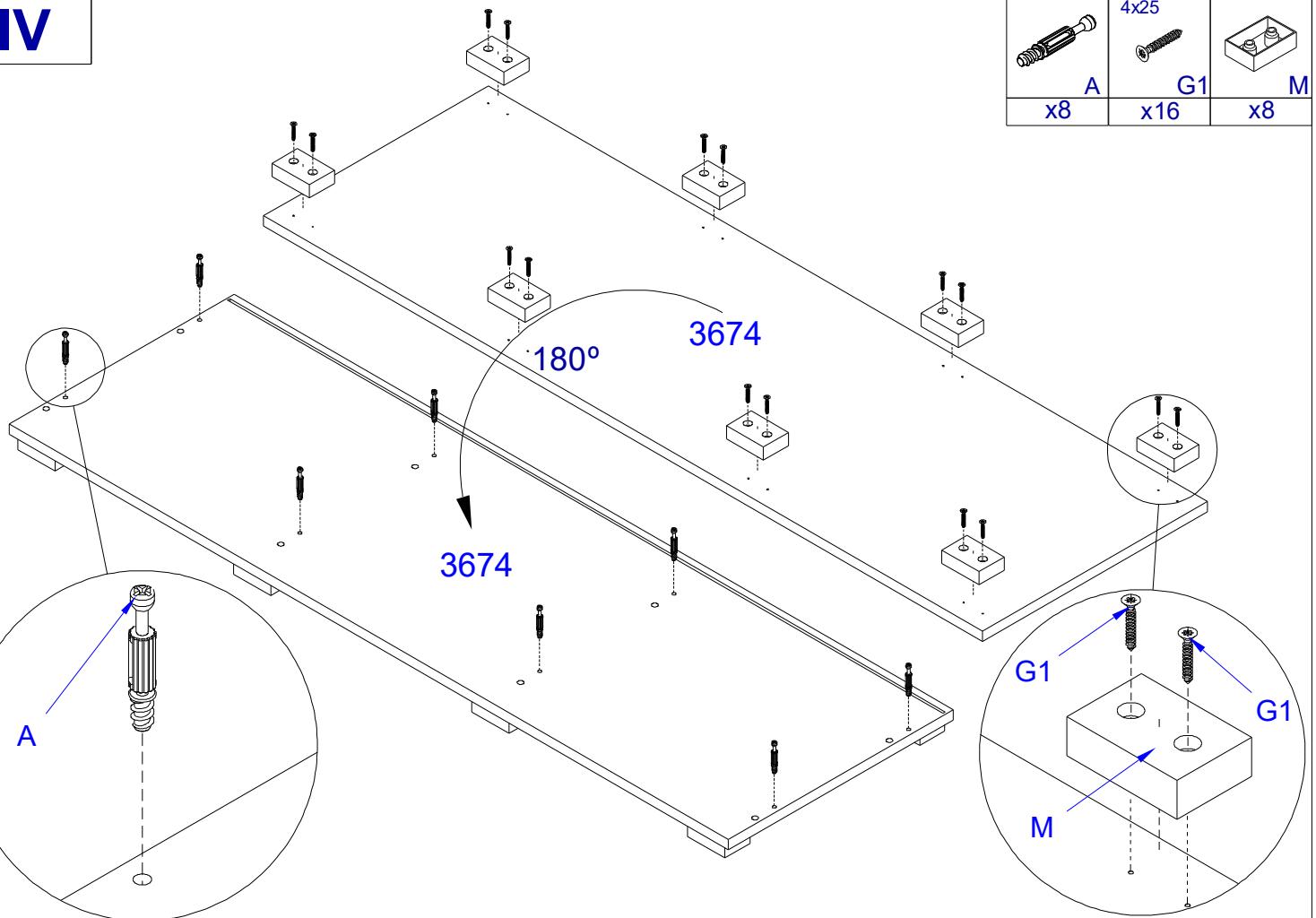
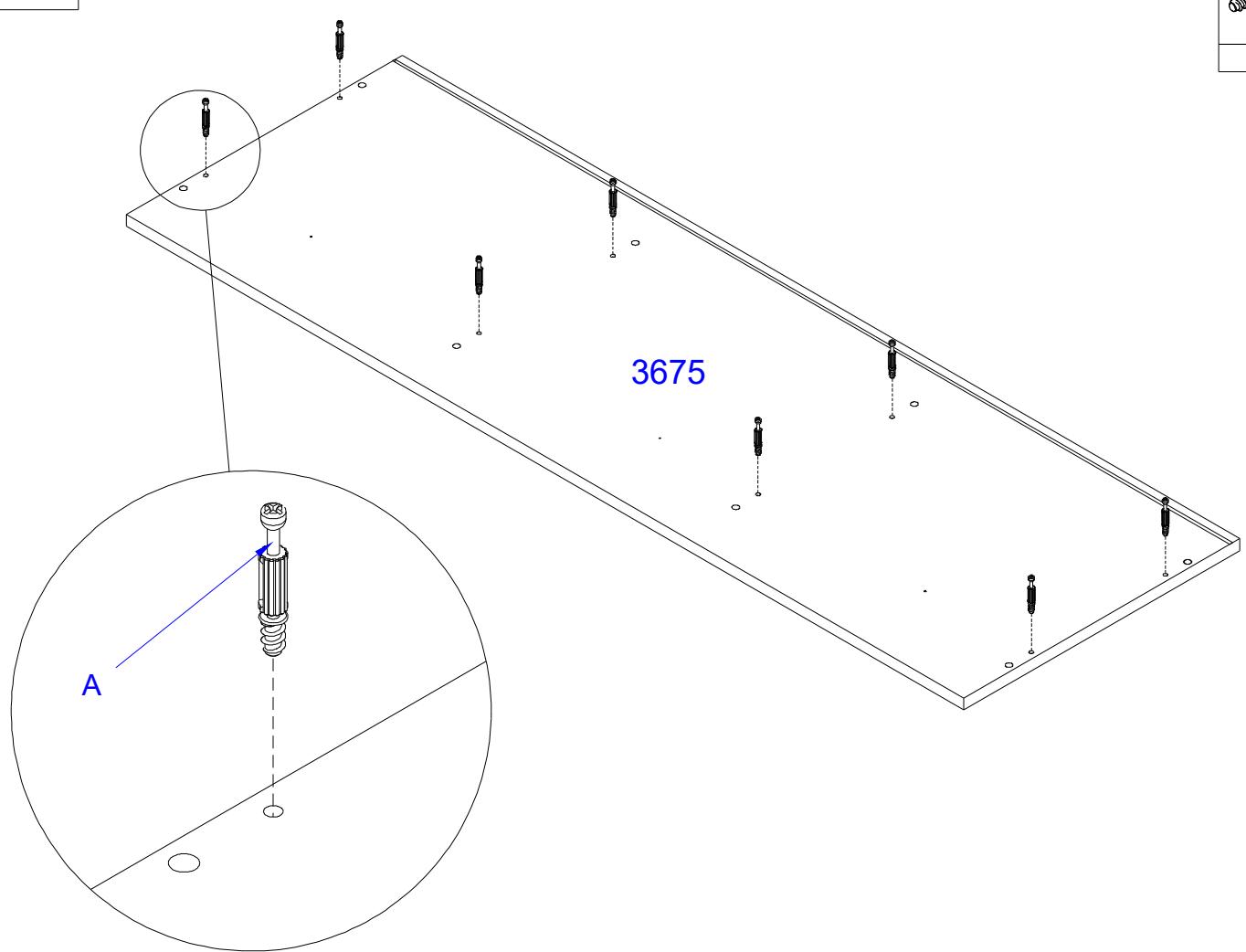


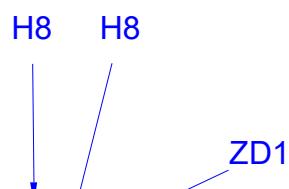
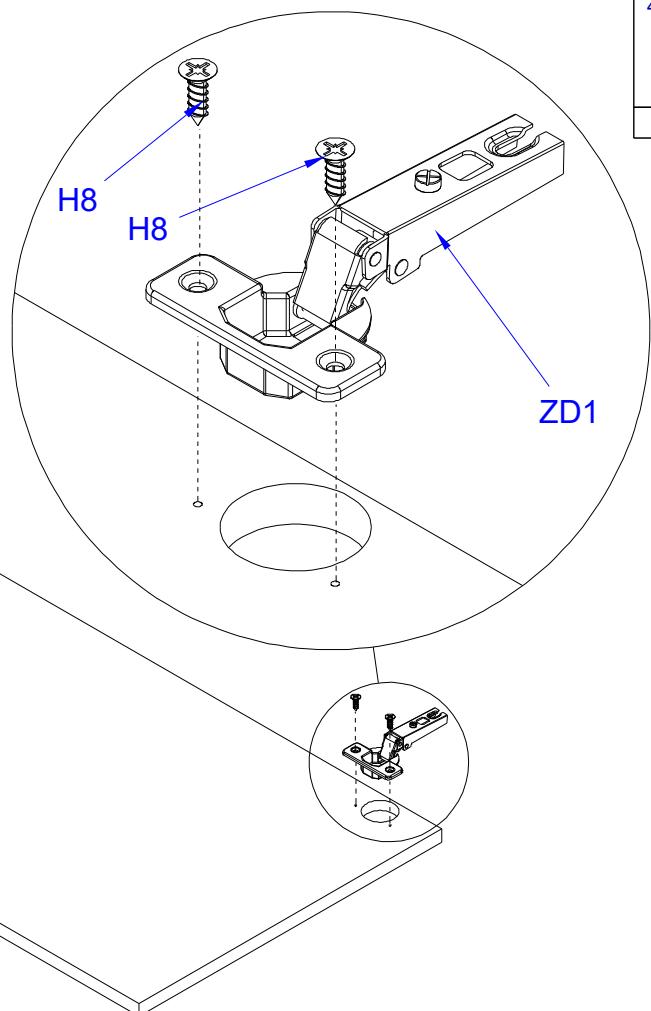
II



III



IV**V**

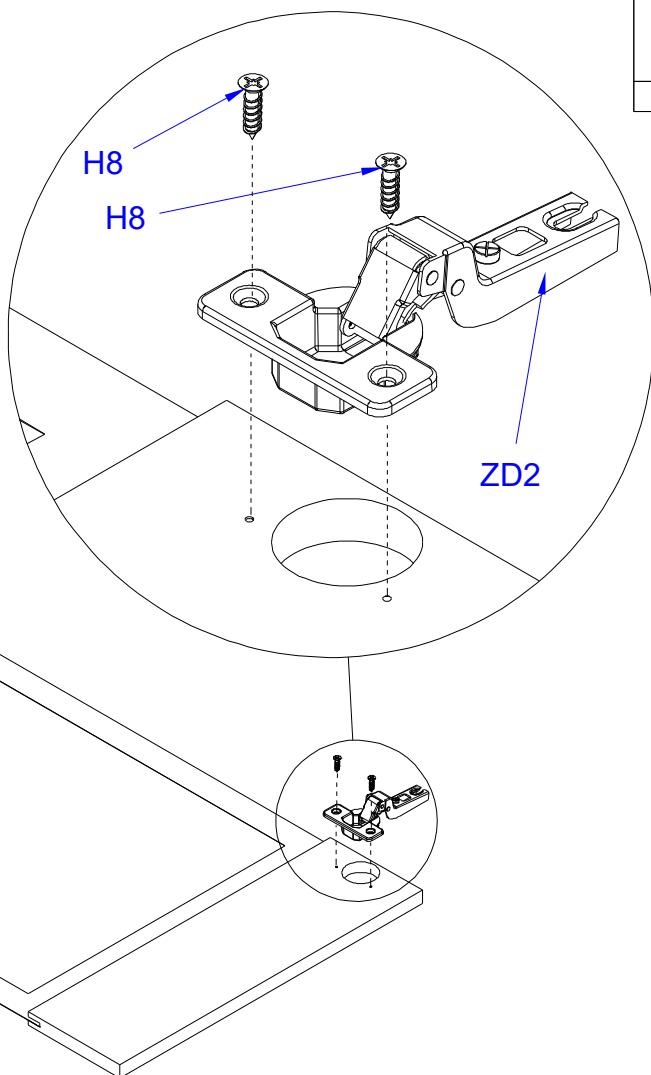
VI**x2**

4x16	H8	ZD1
x8		x4

3676

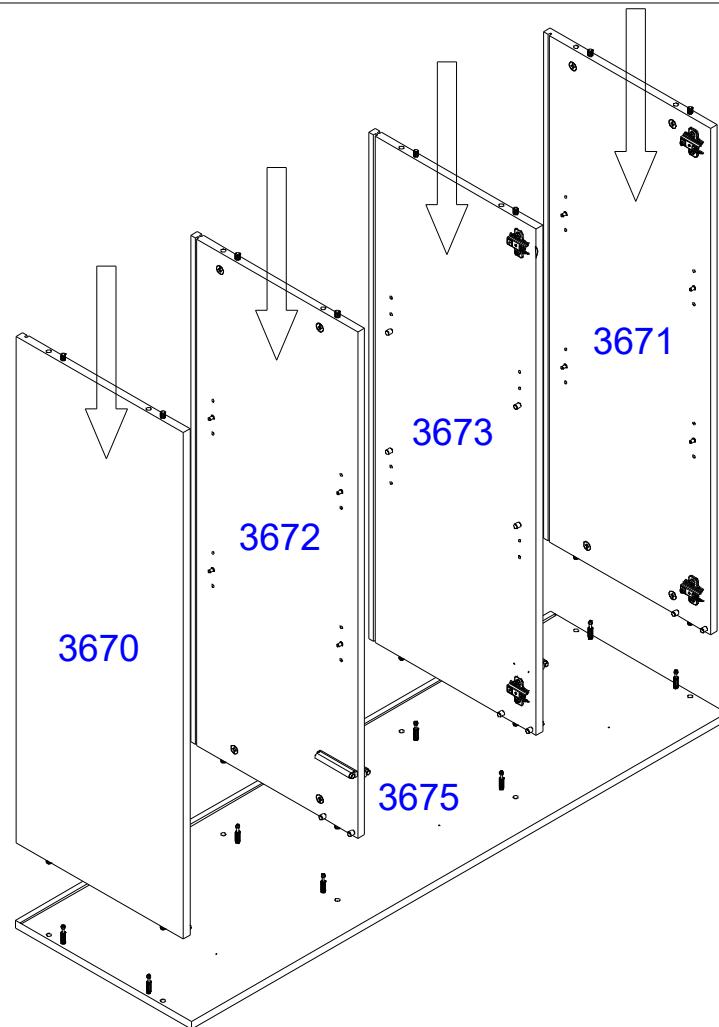
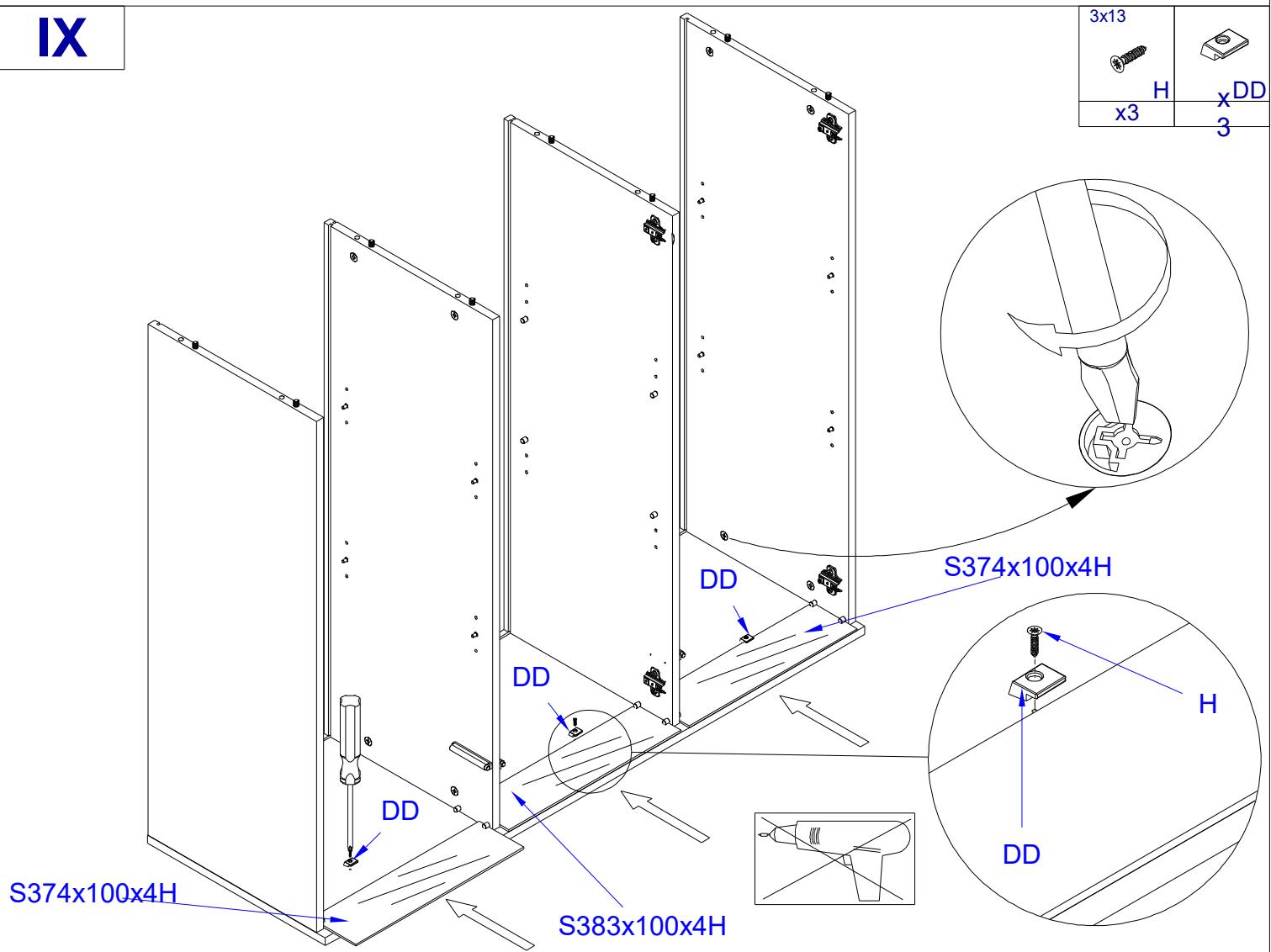
VII

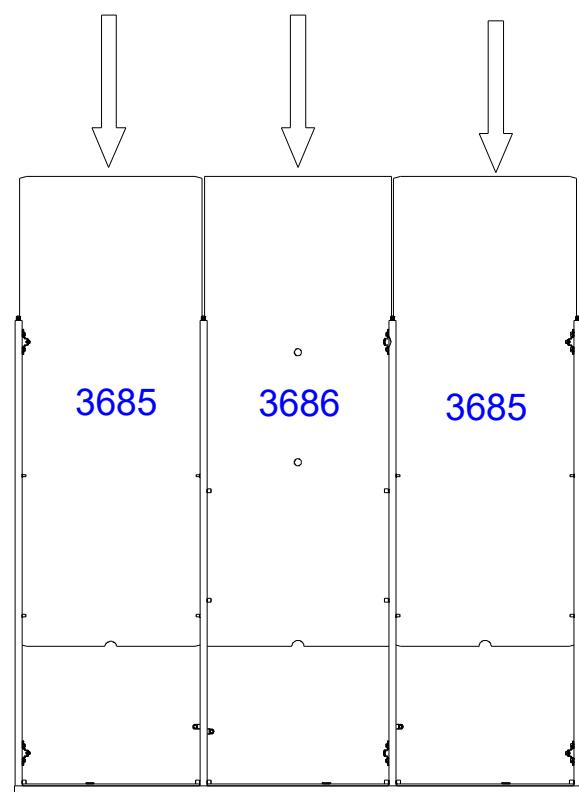
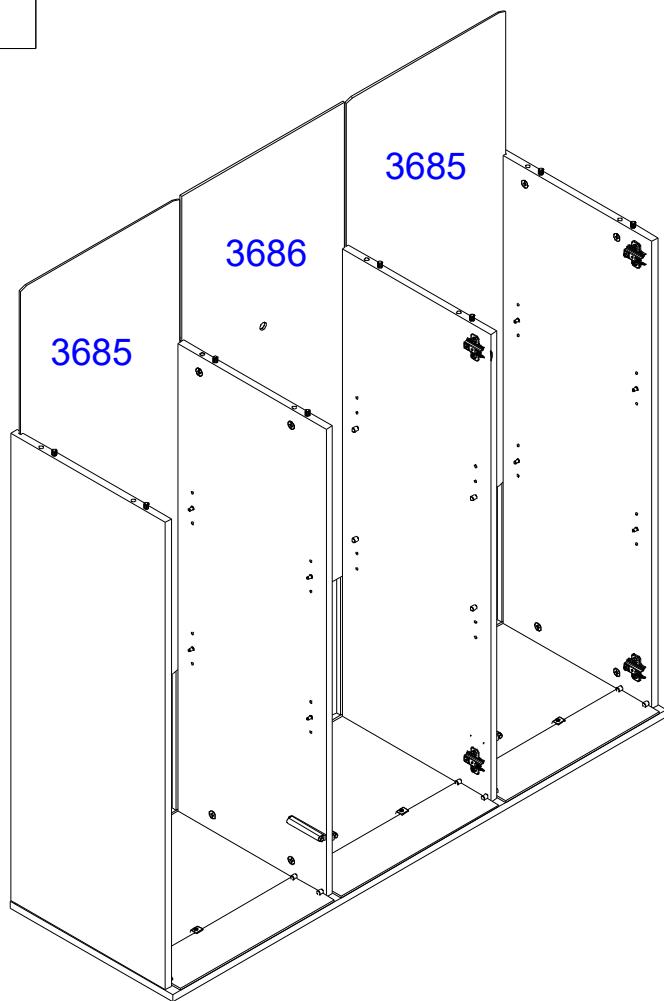
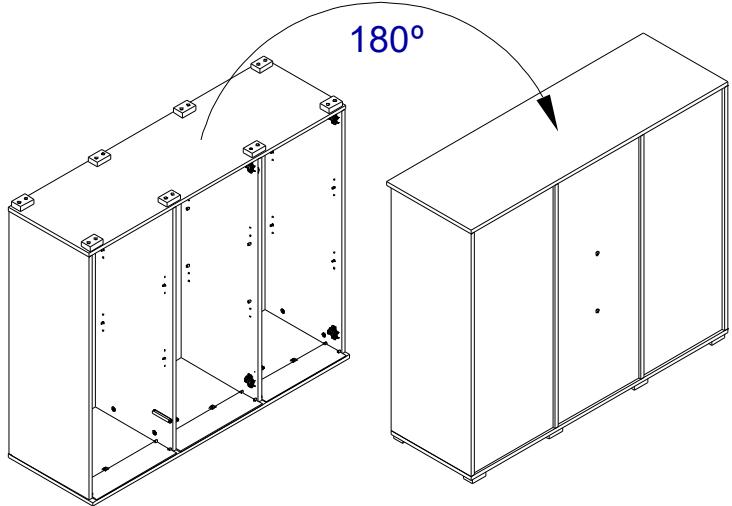
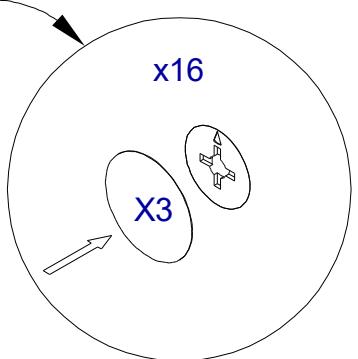
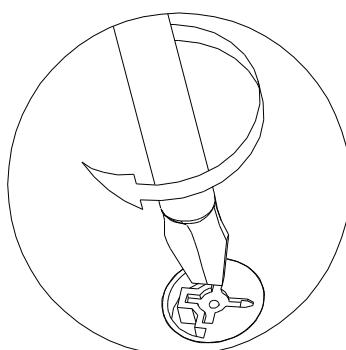
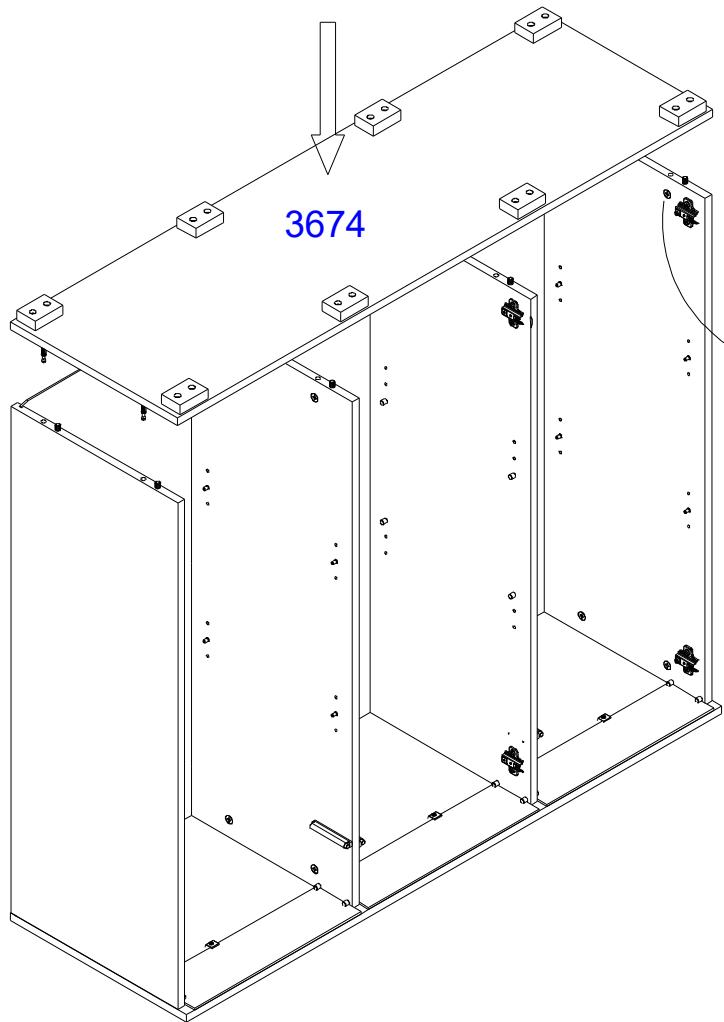
ZD2



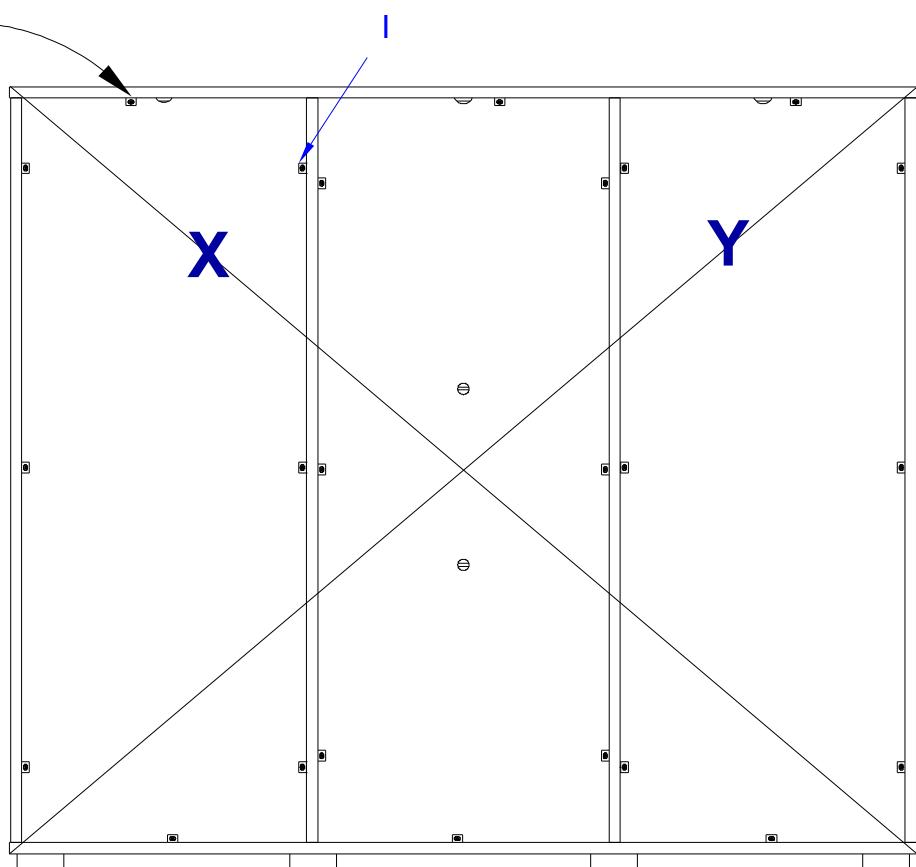
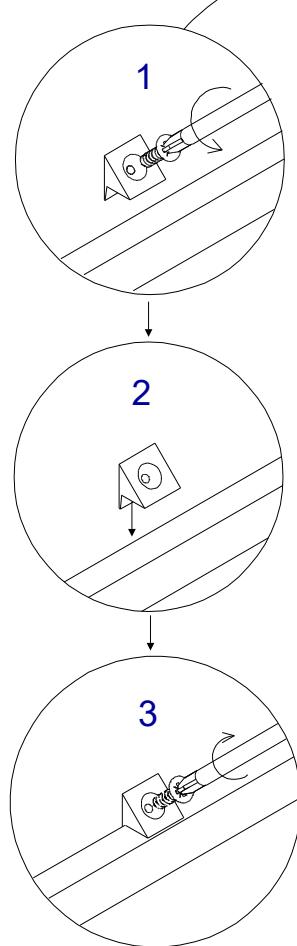
4x16	H8	ZD2
x4		x2

3679

VIII**IX**

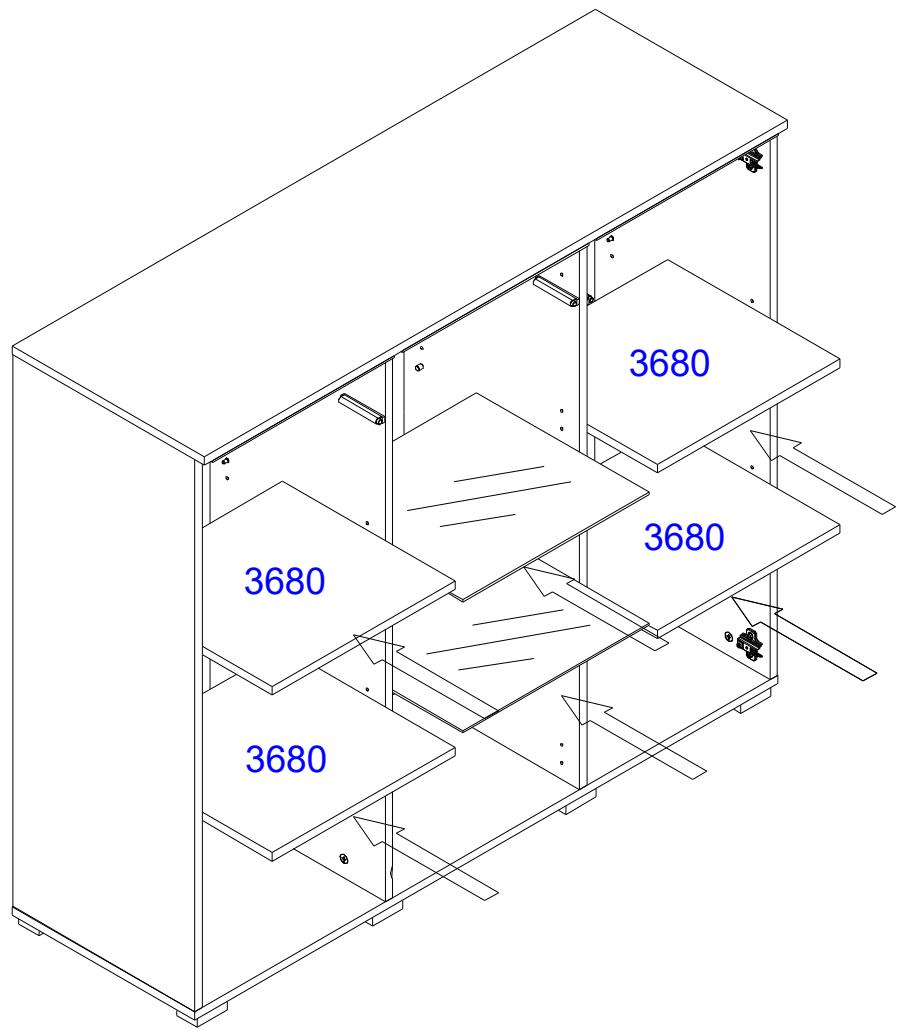
X**XI**X3
x16

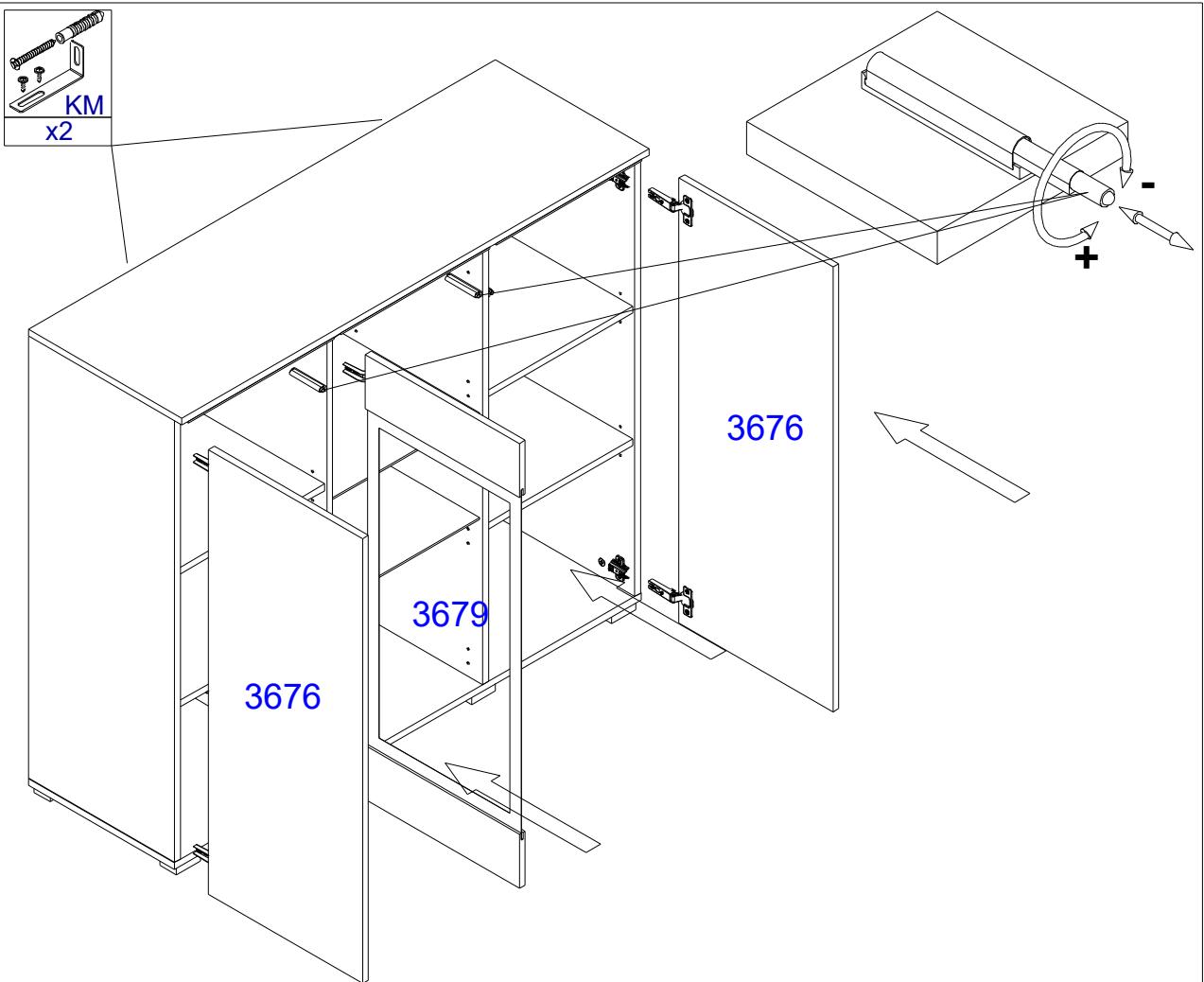
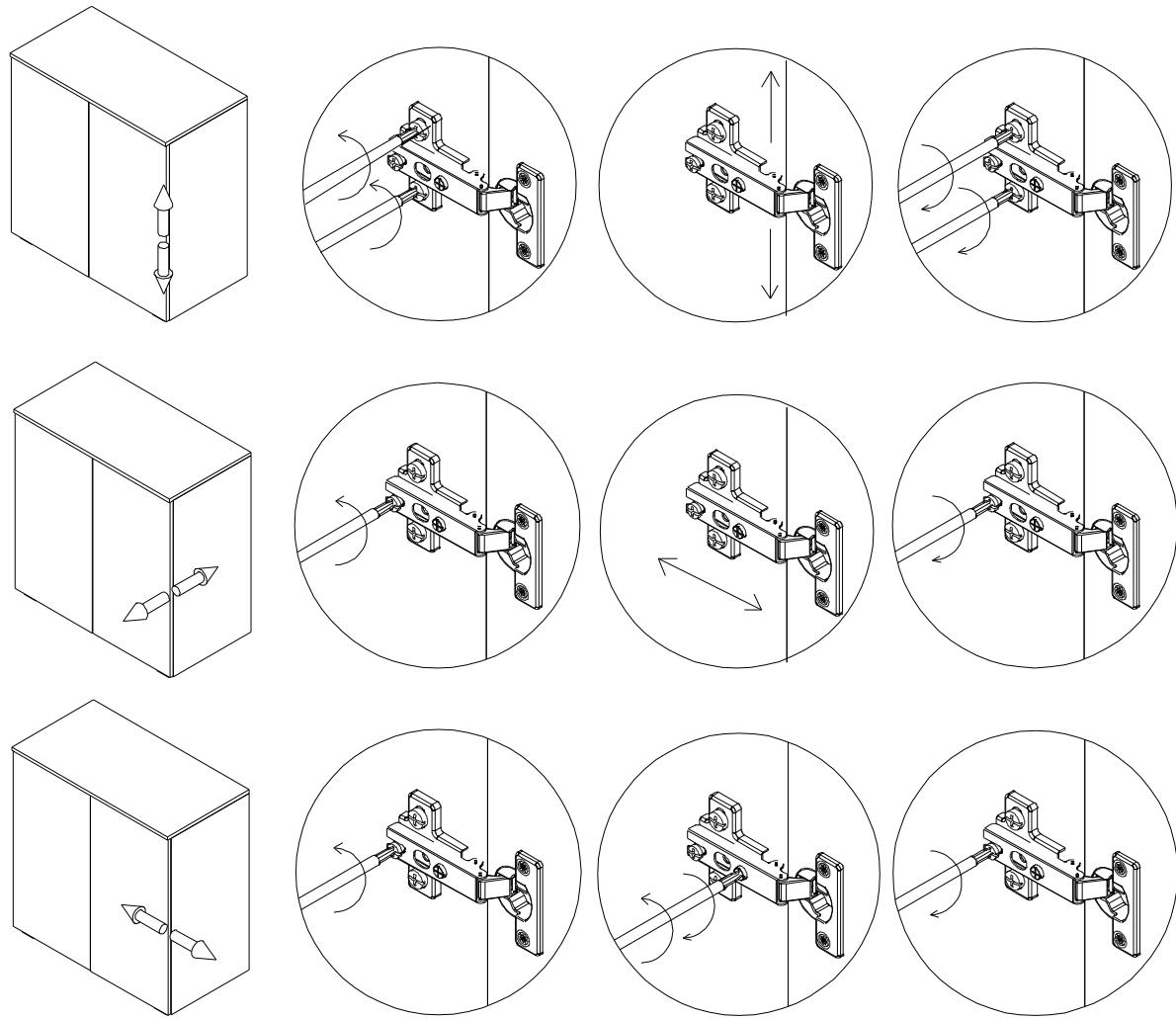
XII

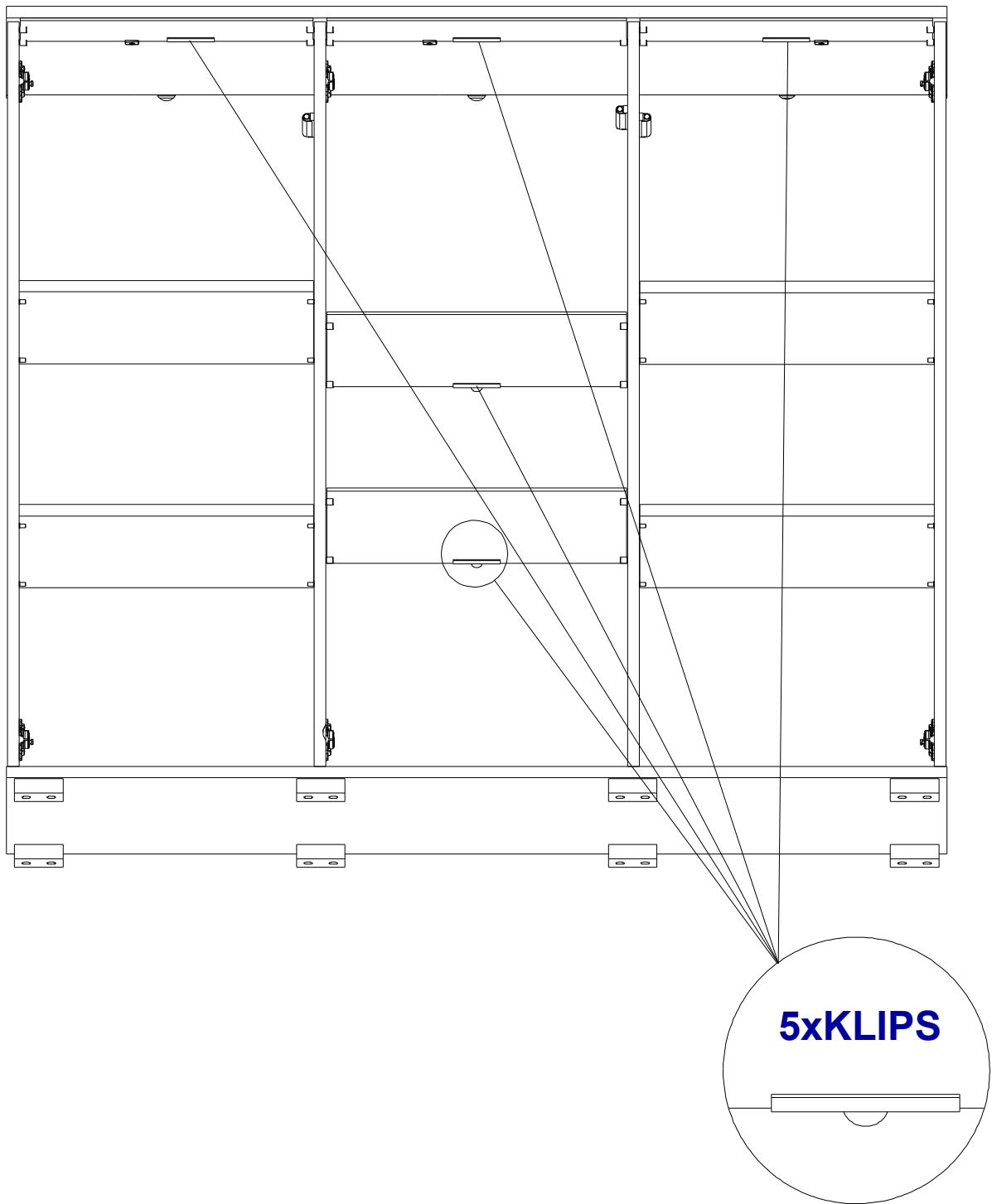


x24

XIII



XIV**XV**



PL Uwaga: Punkt mocowania opcjonalnego oświetlenia

CZ Poznámka: Připojovač bod pro volitelné osvetlení

D Hinweis: Befestigungspunkt für optionale Beleuchtung

GB Note: Attachment point for optional lighting

F Remarque: point de fixation pour éclairage optionnel

HU Megjegyzés: Az opcionális világítás rögzítési pontja

I Nota: punto di attacco per illuminazione opzionale

NL Opmerking: bevestigingspunt voor optionele verlichting

RO Notă: Punct de atașare pentru iluminatul optional

SK Poznámka: Pripojovací bod pre voliteľné osvetlenie

TR Not: İsteğe bağlı aydınlatma için bağlantı noktası

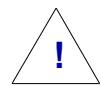
SE Obs: Monteringspunkt för valfri belysning

SLO Opomba: Montažna točka za dodatno razsvetljavo

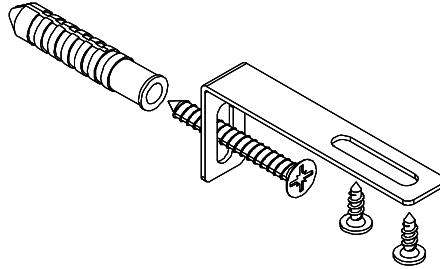
HR Napomena: Montažna točka za opcijsko osvjetljenje

RU Примечание: точка крепления для дополнительного освещения

1

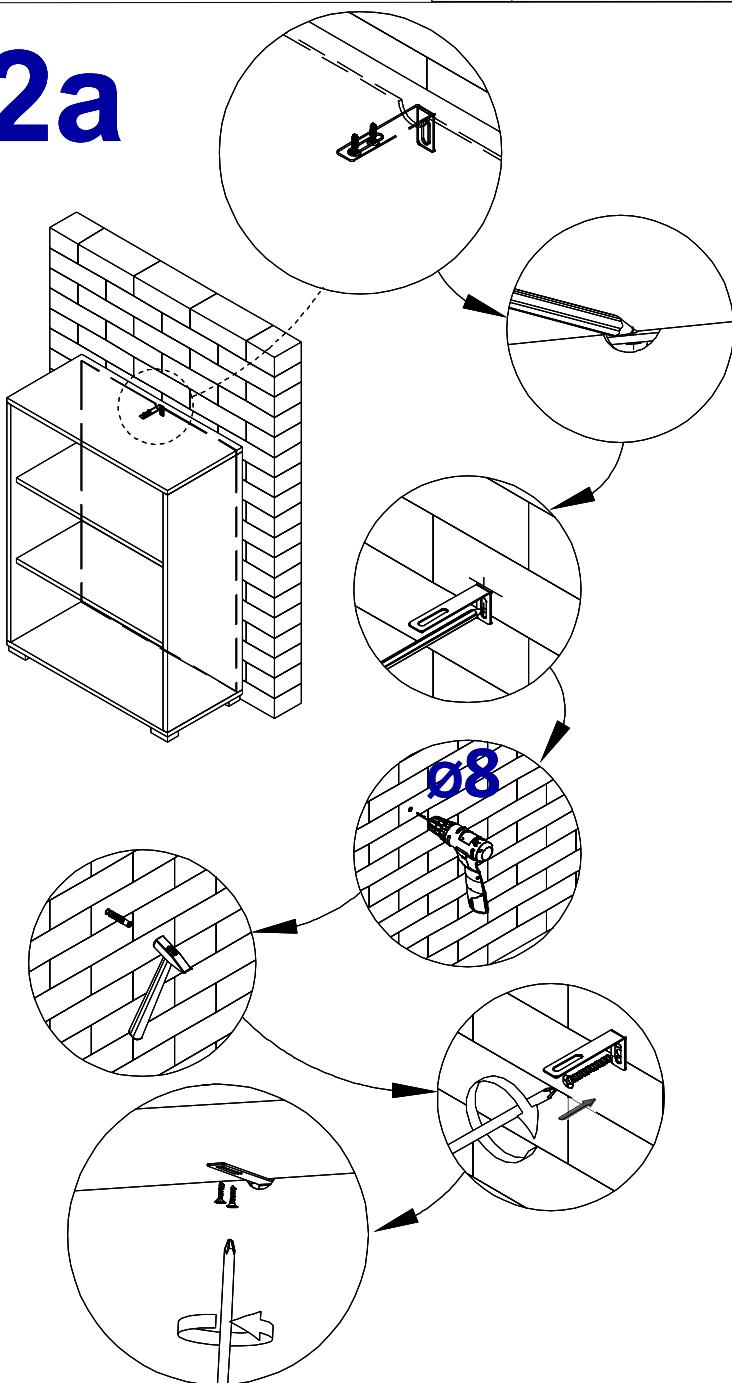


Uwaga . Upozornini. Achtung . Attention . Caution Firyelem . Attenzione . Opgelet . внимание Atentie . Upozornenie . Dikkat . Uppräksamhet . Uppmärksamhet . Pozor . Pažnja

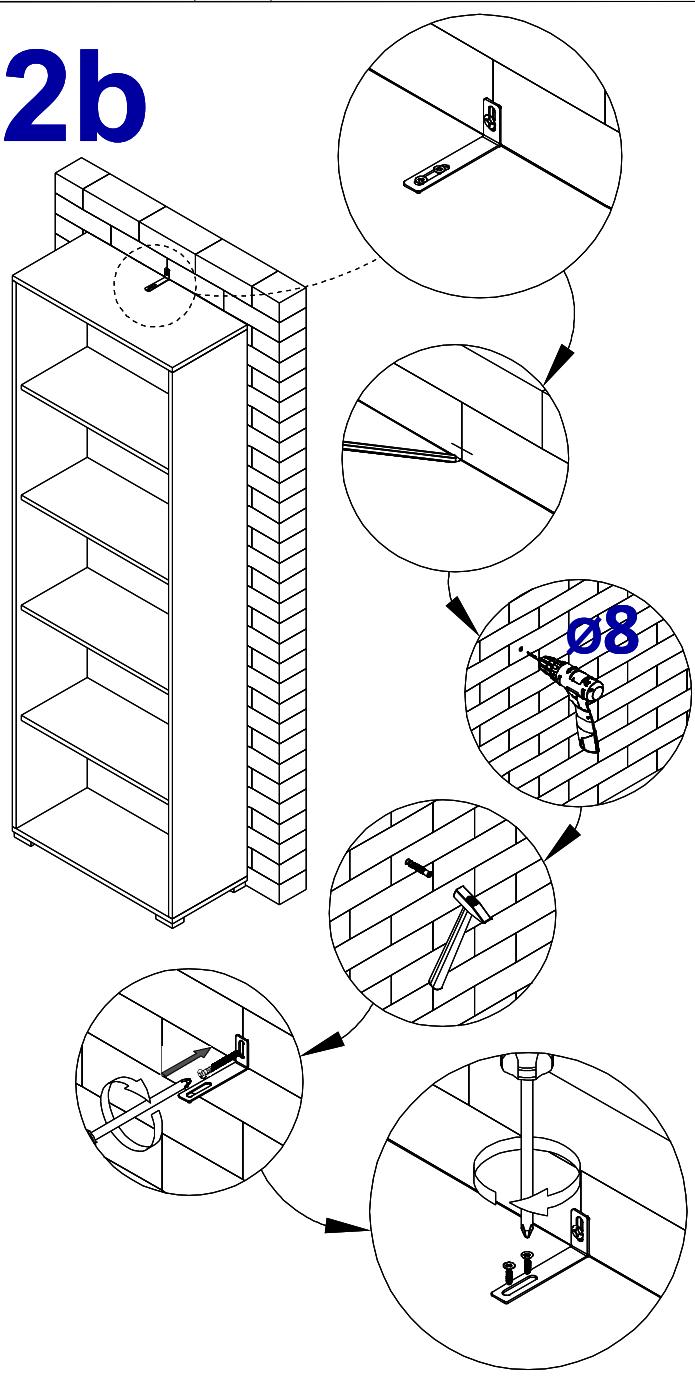


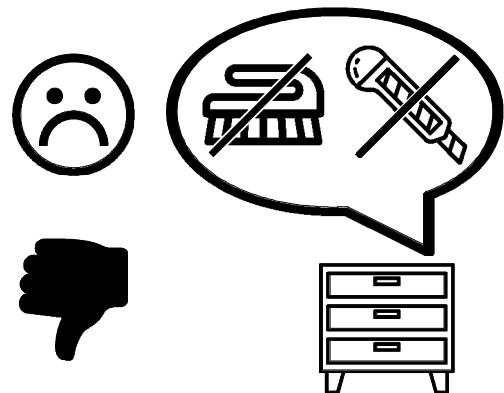
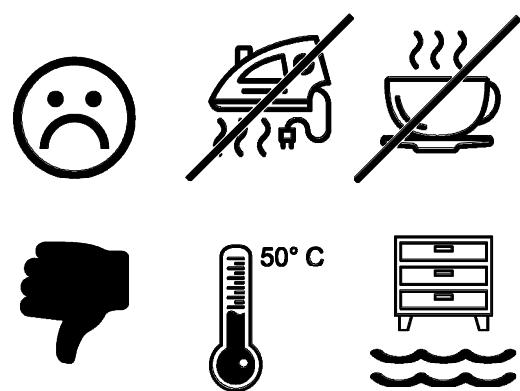
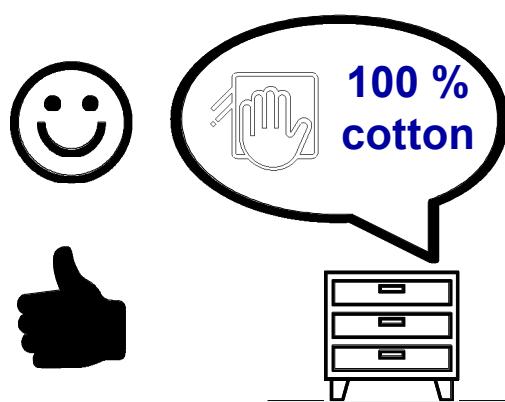
PL	Mocowanie do ściany jest jednocześnie zabezpieczeniem przed przewróceniem - koniecznie zamontowa! Do niektórych rodzajów ścian konieczne zastosować specjalne kolki mocujące.	I	Il fissaggio alla parete serve da protezione anti-ribaltamento - attaccarla assolutamente! Per alcune strutture di parete può essere necessario un tassello speciale!
CZ	Montáž na stenu slouží ako ochrana proti prievrhnutiu - bezpodminečne je umiesteť! U niektorých typov stien môže byť zapotrební speciálne hmoždinky!	NL	Bevestiging aan de muur dient als kantelbescherming - zeker en vast bevestigen! Bij enkele muurtypes is een speciale plug misschien vereist!
D	Wandbefestigung dient als Kippschutz - unbedingt anbringen! Bei einigen Wandtypen kann ein Spezialdübel erforderlich sein!	RU	Крепление к стене также является защитой от опрокидывания – обязательно установите! Для некоторых типов стен необходимо использовать специальные крепежные штифты.
GB	The wall fastening serves to prevent tipping - be absolutely sure to mount it! For certain wall types, a special wall plug may be necessary!	RO	Sistemul de fixare la perete servește ca protecție la răstumare - de montat obligatoriu! Pentru unele tipuri de perete este posibil să fie necesar un diblu special!
F	La fixation murale sert de protection contre le basculement - à installer impérativement ! Pour certains types de murs il faut des chevilles spéciales !	SK	Upevnenie na stenu slúži ako ochrana pred prrevátením - bezpodmienečne použiť! Pre niektoré druhy stien môže byť potrebná špeciálna hmoždinka!
HU	A termékét a falhoz kei rögzíténi, különben az felborulhat! Egyes faltípusokon általában szükséges speciális tűlök kell használni	TR	Duvardaki sabitleme, devrilmeye kar şı, bir emniyet tedbiridir ve mutlaka monte edilmelidir! Bazı duvar tiplerinde bunun için özel bir dübel gereklidir!
SE	Att fästa den på väggen är också ett skydd mot att vänta - se till att installera det! För vissa typer av väggar är det nödvändigt att använda speciella monteringsstift.	SLO	Pritrditev na steno je tudi zaščita pred prevrtinjo – obvezno jo namestite! Za nekatere vrste sten je treba uporabiti posebne pritrdilne zatiče.
HR	Pričvršćivanje na zid je ujedno i zaštita od prevrtanja – obavezno ga postavite! Za neke vrste zidova potrebno je koristiti posebne pričvrstne igle.		

2a



2b





<https://quefairedemesdechets.fr>



Séparez les éléments
avant de trier